

SV Olympia Borghorst 1948 e.V

Mitglied im Schwimmbezirk Nordwestfalen

Schwimmwartin

Elke Bordewick • Kampstr. 16 • 48565 Steinfurt

Telefon: 02552/3447

schwimmen@svo-borghorst.de

www.svo-borghorst.de

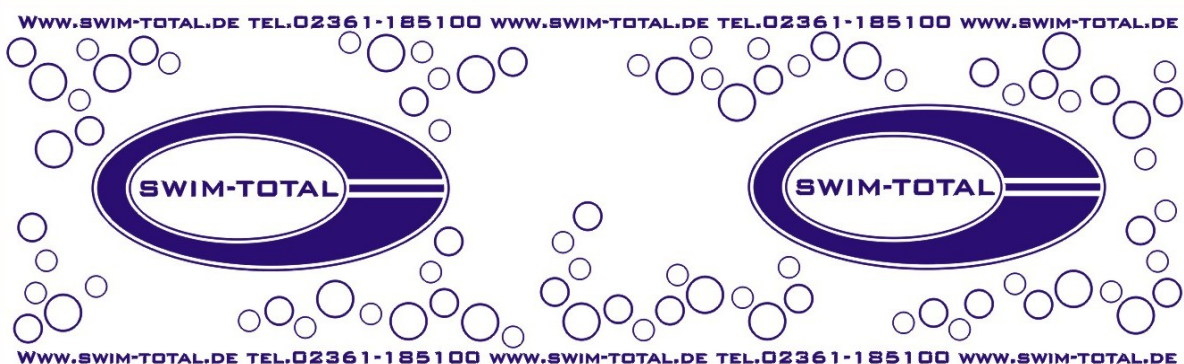


Ausschreibung Änderung wegen Corona

30. Internationales Pokalschwimmen 2020



Sonntag, den 30.08.2020
im Freibad Burgsteinfurt
Tecklenburger Str. in 48565 Steinfurt



SV Olympia Borghorst 1948 e.V

Mitglied im Schwimmbezirk Nordwestfalen

Schwimmwartin

Elke Bordewick ▪ Kampstr. 16 ▪ 48565 Steinfurt

Telefon: 02552/3447

schwimmen@svo-borghorst.de

www.svo-borghorst.de



Einladung

Liebe Schwimmkameraden,

der SV Olympia Borghorst 1948 e.V. lädt Euch hiermit zu seinem

30. INTERNATIONALEN Pokalschwimmen 2020

am Sonntag, den 30.08.2019 recht herzlich ein.

Die Veranstaltung findet im Freibad Burgsteinfurt der Stadt Steinfurt, Tecklenburger Str. statt. Als Anlage erhaltet Ihr die neue, geänderte Ausschreibung mit den allgemeinen Bestimmungen.

Ebenso findet ihr im Anhang die besonderen Hygienevorschriften, die bei Teilnahme von euch einzuhalten sind. Diese dienen eurem und unserem Schutz. Mit Abgabe der Meldungen bzw. der Teilnehmerliste garantiert ihr, absolut symptomfrei zu sein, wenn ihr am Wettkampf teilnehmt bzw. ihm beiwohnt.

Der SVO würde sich freuen Euch, auch unter diesen erschwerten Bedingungen, als Teilnehmer an diesem Wettkampf begrüßen zu dürfen.

Für das leibliche Wohl wird zu annehmbaren Preisen gesorgt.

Wir hoffen auf eine rege Teilnahme.

Mit sportlichem Gruß

SV Olympia Borghorst 1948 e.V

- Schwimmwartin -
Elke Bordewick

Änderung Wettkampfprogramm zum 30. Internationales Pokalschwimmen 2020

am Sonntag, den 30.08.2020 im Freibad der Stadt Steinfurt,
Tecklenburger Str., 48565 Steinfurt Burgsteinfurt

Wettkampffolge - Events

1. Veranstaltungsabschnitt / Meeting period, Sonntag, 30.08.2020				
Einlass:	09:00 Uhr	Einschwimmen:	ab	09:00 Uhr
Pool Opening:	09:00 am	Warm up:	from	09:00 am
Kampfrichtersitzung:	09:30 Uhr	Wettkampfbeginn:		10:00 Uhr
Jury Meeting:	09:30 am	Start:		10:00 am

Wettkampffolge/Eventnummer:

					<u>Jahrgang /</u> <u>year of birth</u>	
WK	01	200 m	Freistil	Frauen	2001-2008 u. Masters	Entscheidung
WK	02	200 m	Freistil	Männer	2001-2008 u. Masters	Entscheidung
WK	03	50 m	Brust	Frauen	2009 - 2012	Entscheidung
WK	04	50 m	Brust	Männer	2009 - 2012	Entscheidung
WK	05	50 m	Brust	Mixed	Masters	Entscheidung
WK	06	100 m	Brust	Frauen	2008 u. älter	Entscheidung
WK	07	100 m	Brust	Männer	2008 u. älter	Entscheidung
WK	08	4 x 50 m	Lagen	Mixed**	2009 - 2012	Entscheidung
WK	09	4 x 100 m	Lagen	Mixed***	2008 u. älter	Entscheidung
WK	10	50 m	Freistil	Frauen	2009 - 2012	Entscheidung
WK	11	50 m	Freistil	Männer	2009 - 2012	Entscheidung
WK	12	50 m	Freistil	Mixed	Masters	Entscheidung
WK	13	100 m	Freistil	Frauen	2008 u. älter	Entscheidung
WK	14	100 m	Freistil	Männer	2008 u. älter	Entscheidung
WK	15	200 m	Brust	Frauen	2001-2008 u. Masters	Entscheidung
WK	16	200 m	Brust	Männer	2001-2008 u. Masters	Entscheidung

*****Anmerkung zu den Mixed Wettkämpfen:**

Die Teilnehmer der Staffeln müssen mixed sein, d.h. es muss mind. 1 Frau und 1 Mann an den Start gehen, wobei die Reihenfolge davon unabhängig ist.

****Anmerkung zu WK 08:** Bei der Lagenstaffel darf kein Teilnehmer des Jahrgangs 2012 die Teilstrecke Schmetterling absolvieren.

Mittagspause / Lunch

2. Veranstaltungsabschnitt / Section, Sonntag / Sunday, 30.08.2020

Kampfrichtersitzung und Wettkampfbeginn: ca. 1 Stunde nach Ende des 1. Abschnittes Jury Meeting 1 hour after Ending of the 1. Meeting Section

<u>Wettkampffolge/Eventnumber :</u>						Jahrgang / year of birth	
WK	17	4 x	50 m	Brust	Mixed	2009-2012	Entscheidung
WK	18	4 x	100 m	Brust	Mixed	2008 u. älter	Entscheidung
WK	19		50 m	Rücken	Frauen	2009 - 2012	Entscheidung
WK	20		50 m	Rücken	Männer	2009 - 2012	Entscheidung
WK	21		50 m	Rücken	Mixed	Masters	Entscheidung
WK	22		100 m	Rücken	Frauen	2008 u. älter	Entscheidung
WK	23		100 m	Rücken	Männer	2008 u. älter	Entscheidung
WK	24		800 m	Freistil (3 Läufe)	Frauen	2001 – 2008 u. Masters	Entscheidung
WK	25		800 m	Freistil (3 Läufe)	Männer	2001 – 2008 u. Masters	Entscheidung
WK	26		50 m	Delphin	Frauen	2009 – 2011	Entscheidung
WK	27		50 m	Delphin	Männer	2009 - 2011	Entscheidung
WK	28		50 m	Delphin	Mixed	Masters	Entscheidung
WK	29		100 m	Delphin	Frauen	2008 u. älter	Entscheidung
WK	30		100 m	Delphin	Männer	2008 u. älter	Entscheidung
WK	31	4 x	50 m	Freistil	Mixed	2009 - 2012	Entscheidung
WK	32	4 x	100 m	Freistil	Mixed	2008 u. älter	Entscheidung
WK	33		400 m	Freistil (3 Läufe)	Frauen	2001 – 2008 u. Masters	Entscheidung
WK	34		400 m	Freistil (3 Läufe)	Männer	2001 – 2008 u. Masters	Entscheidung

Anmerkung zu WK 26 und 27: Laut Beschluss des Fachausschusses Schwimmen vom 12.03.2011. dürfen Kinder an einem WK mit 50m Schmetterling als Strecke erst ab einem Alter von 9 Jahren teilnehmen.

Anmerkung zu Wk 24/25 und 31/32: Die Anzahl der Läufe wird auf max. 3 Läufe beschränkt.
Die 18 schnellsten Schwimmer/innen gehen an den Start.

Übersetzungen – Translation

Lagen:	Medley - Wechsel	Freistil:	Freestyle - Vrij
Brust:	Breaststroke - School	Rücken:	Backstroke - Rug
Schmetterling:	Butterfly - Vlinder		

Allgemeine Bestimmungen:

Die Wettkämpfe werden nach den Wettkampfbestimmungen, der Rechtsordnung und den Anti-Doping-Bestimmungen des DSV durchgeführt.

Die Veranstaltung ist offen für Vereine und Startgemeinschaften, die dem DSV, dem DTB - sofern sie Verbandsrechte besitzen -, oder deren Verbände der FINA angehören.

Der Wettkampf wird als Internationaler Wettkampf angemeldet und wird nach den gültigen Bestimmungen der WB des DSV durchgeführt (§ 25 , Abs.1 , WB-AT)

Die Wettkämpfe werden nach der **Ein-Startregel** durchgeführt.

Die Wettkampfstätte des Freibades ist 50 m lang, sie hat 6 Bahnen, die durch wellenbrechende Leinen getrennt sind.

Wassertiefe: 1,50 m bis 2,10 m
Zeitmessung: Handzeitnahme

Wassertemperatur: 24 Grad Celsius

Die Meldungen sind auf einer Meldeliste (z.B. [DSV-Form 109](#)) oder als Meldedatei nach DSV6-Format per E-Mail („Meldung.txt“ bzw. „Meldung.dsv“) einschließlich Meldebogen zu senden an

Ausländische Vereine melden ihre Teilnehmer schriftlich unter Angabe der zuletzt erzielten Bestzeit und des Jahrganges.

Es wird gebeten, eine Tel./Fax-Nr. und/oder E-Mail-Adresse zwecks schneller Informationsweitergabe anzugeben.

Mit der Meldung hat der meldende Verein die Sportgesundheit seiner gemeldeten Aktiven zu versichern (§ 11 WB-AT).

Die Meldungen müssen bis Sonntag, den **16.08.2020 um 15.00 Uhr** bei der Meldeanschrift eingegangen sein.

Die Meldedatei kann per E-Mail schwimmen@svo-borghorst.de angefordert oder von unserer Internet-Seite www.svo-borghorst.de (Downloadbereich) heruntergeladen werden.

Das Meldegeld beträgt pro gemeldeten Einzelstart € 4,00, pro gemeldete Staffel € 6,00 und ist zahlbar durch einen Verrechnungsscheck, der den Meldungen beizulegen ist, oder durch Überweisung bis zum Meldeschlusstermin an folgende Kontoverbindung:

Kreissparkasse Steinfurt

BLZ: 403 510 60
Konto-Nr.: 925 447 74

BIC: WELADED1STF
IBAN: DE63 4035 1060 0092 5447 74

Die Läufe werden unabhängig von den Jahrgängen nach den angegebenen Bestzeiten gesetzt. Die Vereine, die das Protokoll in Papierform wünschen, möchten dies mit ihren Meldungen bekannt geben; ansonsten wird das Protokoll nur EDV-gerecht weitergegeben. Mit Abgabe der Meldungen sind von den teilnehmenden Vereinen geprüfte Kampfrichter zu benennen, die nach Bedarf eingesetzt werden und für die gesamte Veranstaltung zur Verfügung stehen müssen.

Bei den Meldungen ist die Kampfrichtergruppe mit anzugeben. Bei Ausfall hat der betreffende Verein gleichwertigen Ersatz zu stellen. Die Kampfrichterausweise sind mitzuführen.

Die Kampfrichter haben sich je nach Tätigkeit mit den notwendigen Utensilien (Stoppuhr, Pfeife, Kugelschreiber usw.) auszustatten und eine ordnungsgemäße Kampfrichterkleidung zu tragen.

<u>Kampfrichtermeldungen:</u>	00 - 29 Meldungen	1 Kampfrichter
	30 - 45 Meldungen	2 Kampfrichter
	31 - 54 Meldungen	3 Kampfrichter
	46 und mehr	4 Kampfrichter

Wertungen und Auszeichnungen:

Einzelwertungen:

Bei den Wettkämpfen für die **Jahrgänge 2008 u. älter** erfolgt die Einzelwertung jahrgangsweise; die Jahrgänge 2001 und älter werden zusammengewertet.

Für die Wettkämpfe der **Jahrgänge 2001 – 2008 und Masters** erfolgt die Einzelwertung jahrgangsweise, die Jahrgänge 2001-2002 werden zusammen gewertet. Die Masters AK20 – AK100 werden gemäß ihrer Altersklasseneinteilung gewertet, jedoch Frauen und Männer getrennt.

Für die Plätze 1 - 3 Medaillen, Plätze 4 - 6 Urkunden

Für die beste Einzel-Leistung nach der aktuellen FINA-Punktetabelle erhält der Schwimmer und die Schwimmerin folgender Jahrgangsgruppen einen Pokal:

E-Jugend 2011/2012
B-Jugend 2005/2006

D-Jugend 2009/2010
A-Jugend 2003/2004

C-Jugend 2007/2008
Junioren 2001/2002

Mannschaftswertung:

Die Leistungen der einzelnen Schwimmer werden nach der Punktwertung 4-3-2-1 für die ersten 4 Plätze ermittelt und für die Mannschaftswertung addiert.

Die Leistungen der einzelnen Staffeln werden nach der Punktwertung 4-3-2-1 für die ersten 4 Plätze ermittelt und für die Mannschaftswertung addiert.

Am Schluss der Veranstaltung erfolgt eine Ehrung der besten Mannschaft durch Übergabe eines Besitzpokales an den Vereinsvertreter. Eine weitere Siegerehrung einzelner Teilnehmer erfolgt wegen Corona nicht. Die mit Namen beschrifteten Medaillen werden nach jedem Abschnitt an einen Vereinsvertreter gegeben, der diese dann an die Teilnehmer weitergibt.

Urkunden werden am Schluss der Veranstaltung einem Vereinsvertreter übergeben.

Staffelwertung:

Meldet ein Verein mehrere Staffeln für einen Wettkampf, wird nur die Zeitschnellste Staffel des Vereins in der Mannschafts-Wertung erfasst.

Die Teilnehmer der drei Erstplatzierten 4 x 50 m und 4 x 100 m Staffeln erhalten außerdem jeweils eine Gold-, Silber- und Bronzemedaille.

Mit Abgabe der Meldungen wird bestätigt, dass die gemeldeten Aktiven bzw. deren gesetzliche Vertreter keine Einwände gegen die Veröffentlichung von Namen und Fotos im Rahmen der Protokollerstellung sowie Berichterstattung über diese Veranstaltung erheben. Die Gesundheitsbestimmungen sind einzuhalten. Den Veranstalter und Ausrichter des Wettkampfes trifft keine Haftung, falls sich herausstellt, dass eine Sportgesundheit nicht vorliegt.

Während der Veranstaltung und insbesondere während der Mittagspause werden vom Veranstalter Speisen und Getränke zu günstigen Preisen angeboten.

Den Anweisungen des Sportstättenpersonals ist Folge zu leisten. Der Veranstalter haftet nicht für abhanden oder zu Schaden gekommene Wert- oder Sachgegenstände sowie für Personenschäden.

Der Veranstalter behält sich vor, je nach eingegangenen Meldungen die Anfangszeiten zu ändern. Sollten mehr als 800 Meldungen eingehen und wir das Zeitprogramm nicht mehr einhalten können, behalten wir uns vor, bei den 200 m Strecken die zwei langsamsten Läufe zu streichen.

Corona-Regeln:

Die Coronaschutzverordnung NRW mit Stand 15.07.2020 ist u. a. die Grundlage für diese Veranstaltung. Seine Gültigkeit endet am 11.08.2020. Änderungen können Auswirkungen auf die Veranstaltung haben.

Das für die Veranstaltung entwickelte Hygienekonzept bei Durchführung von Wettkämpfen ist zu befolgen.

Nur dem Veranstalter gemeldete Sportler, Helfer, Betreuer und Kampfrichter werden zur Veranstaltung eingelassen.

Der Veranstalter behält sich vor, die hier beschriebenen Veranstaltungsregeln zu ändern, sofern sich die Verordnungen bzw. Regeln ändern.

Mit Abgabe der Meldungen werden die Bedingungen für die Durchführung des Wettkampfes anerkannt und die für die Veranstaltung entwickelte Hygienevorschrift gegen Corona befolgt.

Die Veranstaltung wurde dem Schwimmwart des Bezirkes Nordwestfalen im WSV angezeigt.
Genehmigungs-Nr.: 15/20

SV Olympia Borghorst 1948 e.V.
- Schwimmwartin -
Elke Bordewick

Internationales Pokalschwimmen - Ergebnisse der Mannschaftswertung -

<u>Mannschafts- wertung</u>	<u>2015</u>	<u>2016</u>	<u>2018</u>	<u>2019</u>
Platz 1	Ealing Swimming Club 440 Punkte	SVO Borghorst 361 Punkte	SVO Borghorst 575 Punkte	SVO Borghorst 495 Punkte
Platz 2	SVO Borghorst 335 Punkte	SG SSF Marl Hüls 347 Punkte	SV Rheine 196 Punkte	SV Rheine 263 Punkte
Platz 3	Wfr. Atlantis Lembeck 152 Punkte	Ealing Swimming Club 311 Punkte	Wfr. Atlantis Lembeck e.V. 125 Punkte	Wfr. Atlantis Lembeck e.V. 234 Punkte

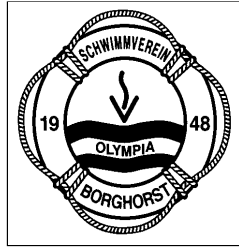
In 2017 konnten wir wegen der Freibadrenovierung unseren Wettkampf nicht ausrichten



SV Olympia Borghorst 1948 e.V.

Mitglied im Schwimmverband NRW

schwimmen@svo-borghorst



Hygienekonzept bei Durchführung von Schwimmwettkämpfen

Allgemeines:

Meldungen unter Angabe Kontaktdaten u. Einverständniserklärung der Teilnehmer/Betreuer/Fahrer durch die teilnehmenden Vereine mittels beigefügter Liste.

Bei den Kampfrichtern und Helfern werden die Kontaktdaten und die Einverständniserklärung über eine Liste vom ausrichtenden Verein erfasst.

Die Vorgaben des Bagno Mare (Mund- Nasenschutz im Sanitärbereich, 1,5 m Abstand usw.) sind einzuhalten, diese hängen dort aus.

Aufenthaltsbereich der teilnehmenden Vereine wird markiert, sowohl am Beckenrand, als auch auf der Liegewiese

Angeboten werden alkoholfreie Getränke in festen Gebinden.

Diese dürfen in den Beckenbereich nicht mitgenommen werden.

Weiter sollen Kuchenspenden und Grillwürstchen zum Verkauf angeboten werden.

Zum Schutz werden Spuckwände im Bereich des Verkaufes aufgestellt, über einen geführten Weg mit Abstandsregelung ist ein Einbahnverkehr geregelt.

Sitzplätze stehen nicht zur Verfügung, hierfür können die Bänke im Bad mit ausreichendem Abstand genutzt werden.

Helfer in Caffeteria und Thekenbereich tragen Mund-Nasen-Schutz, Abstand von 1,5 m ist einzuhalten

Das Zelten im Freibad wird wegen Corona nicht erlaubt.

Es werden Flächen- und Handdesinfektionsmittel in ausreichender Menge zur Verfügung gestellt.

Wettkampforganisation:

Einschwimmen durch Zuweisung von Bahn und ggf. Zeiteinheiten.

Kampfrichter haben einen Mund- Nasenschutz während der Veranstaltung zu tragen.

Jeder Kampfrichter behält im Wettkampf-Abschnitt seine Aufgabe, Änderungen sind nicht möglich.

Für Kampfrichter und Helfer wird der Aufwärmraum des Bagno Mare frei gehalten.

Die Wege gemäß beigefügter und ausgehängter Skizze sind einzuhalten.

Ein Startordner erteilt pro Lauf Freigabe zum Betreten der Startseite.

Start erfolgt über Kopf, erst dann dürfen die Schwimmer das Wasser verlassen.

Ausgenommen hiervon sind die Wettkämpfe im Rückenschwimmen, hier verlassen die Schwimmer/-innen zunächst die Bahnen, dann folgt der nächste Start.

Der Start erfolgt nicht durch Pfeifen, sondern mittels eines Startsignals

Bei langen Strecken werden die letzten 100 m durch mehrmaliges lautes Klatschen durch den Kampfrichter angezeigt.

Am Schluss der Veranstaltung erfolgt eine Ehrung der besten Mannschaft, durch Übergabe eines Pokales an den Vereinsvertreter. Eine weitere Siegerehrung einzelner Teilnehmer erfolgt nicht. Die Medaillen werden nach jedem Abschnitt an einen Vereinsvertreter gegeben, der diese dann

selber an die Teilnehmer weitergibt.

Die Urkunden werden am Schluss der Veranstaltung einem Vereinsvertreter übergeben.

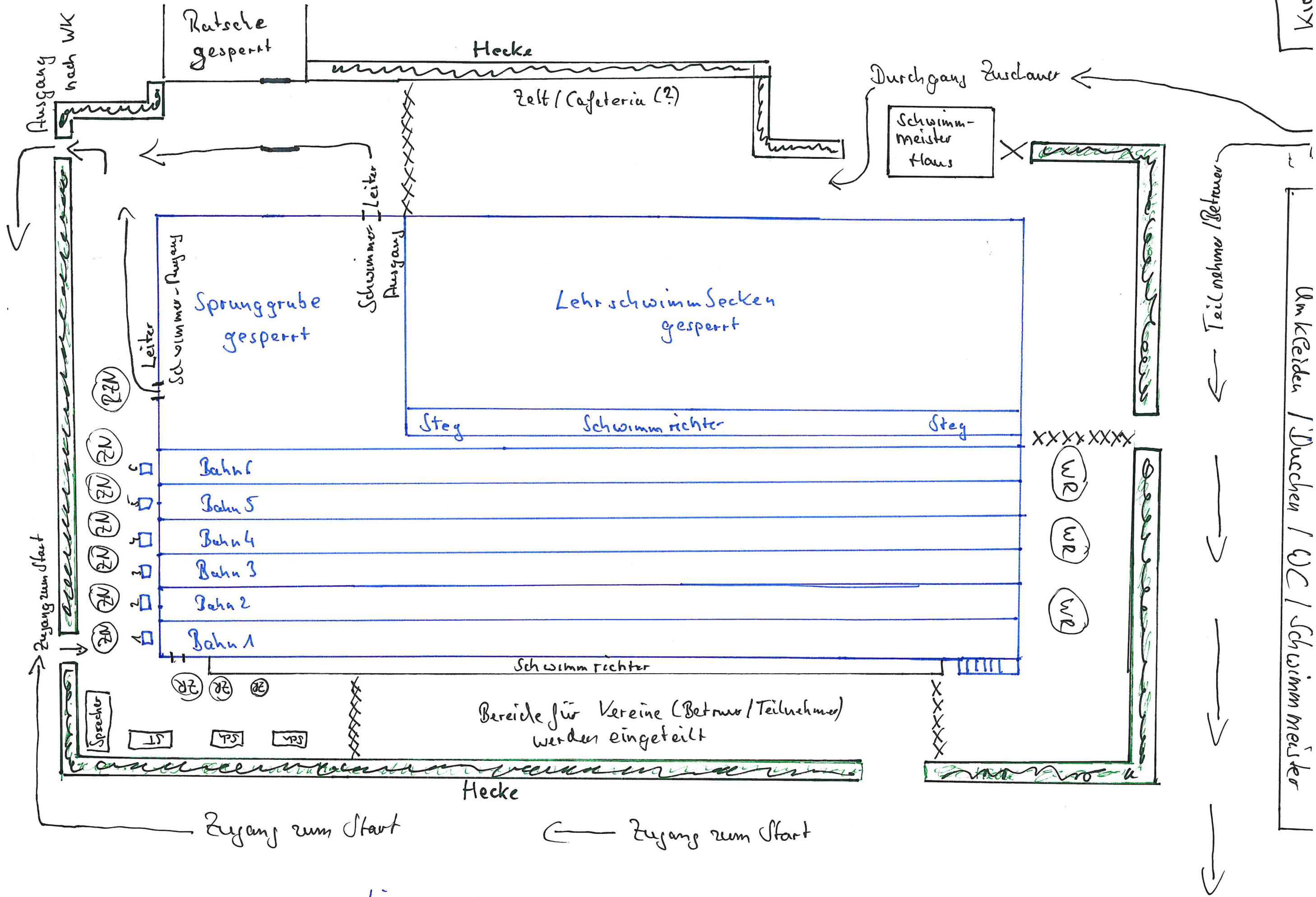
Anlagen:

Skizze des Freibades Bagno Mare

Adressliste zur Erfassung der Sportler, Helfer, Betreuer, Kampfrichter

Pokal schwimmen SVO

Liegewiese



Liegewiese
Bereiche für Vereine

[illegible]